

### 何とかログインできた

2007.01.31

日本に来てすでに5ヶ月がたったんだけど、私は遅くなりました...客観的な原因はこの前までパスワードの問題でログインできなかった..でも今何とか日記を公表することができました!しかし現在まだ日本語の入力方法があまり分かってません..今回は中国語を使うことをお許してください..何事もなくこの学校に来てからというもの、ここがすぐ好きになりました..とても小さいけどしかしとてもかわいいです..この種のかわいい感じはこの学校の先生と学友が私に与えてくれるので..特にこの先生、和やかで親しみやすく、気さくで、でも言葉ではすでに私の言いたい感じを表現することができません..やはり「かわいい」という言葉がより適切でしょう、それは例えば厳冬の中にいるあなたをすぐ温めてくれる力のようなものです..私の大部分の時間はすべて君津のこの小さい都市の中でぼっとしますが、しかしたとえ日本語授業のため外に出るのであろうと、それとも普通外で街をぶらつくのであろうと、至る所に草花の香気のこの小都市をかくことができ、これらはすべて私に親しみを感じさせます..この清新な空気が好きで、更に空気の中に漂う濃い人情味を満喫することが好きです..そして私に電子辞書を送ってくれた交流センターの方々に感謝します..

## 食事会

2007.02.14

今回は日本語で日記を書いて見ます。昨日交流センターの先生ふたりがごちにきました。私の学校の先生たちと一緒に晩ご飯を食べました。みんな楽しく過ごしました。いっぱい話したし、おかずもおいしかったです。(笑) 広島のことを楽しんでいます！みんなと早く会いたいな～～  
これは日本語で投稿されたものです

### 3月

2007.03.02

日本に来てからもう半年過ぎましたね～時間は本当に速いです。広島から帰って来て、私は剣道部に入りました、毎日練習があるけど、とても楽しいです。剣道の専門の着る服もかっこいいと思います（笑）。でも正座は私にとって、ずいぶん難しく、時間が短くても痛いです。テレビで放送した私達のニュースもみました。学校の先生がそのビデオを撮って、学生達に見せました。それで、みんなは私達のことをもっと知たみたい～ 後5ヶ月も精一杯に過ごしましょう！

これは日本語で投稿されたものです

3.13

2007.03.13

今日学校のテストやっと終わりました！これから、もうすぐ春休みだね。たのしみな～ この間、高校生の卒業式もやりました。みんなまじめにやて、本当にこの学校が好きな  
感じをわたしに伝えてくれました。感動した！ 最近の私も友達と買い物行ったり、アイスを食べたりなど普通な生活をしています～ 今桜は咲くところだな、春の日本はもっと  
きれいになりますね！

これは日本語で投稿されたものです

4.23

2007.04.23

ずいぶん長い時間を書いてなかったなあ～みんなそれぞれ元気だよ～先週金曜日剣道大会行ってきました！6時間以上も座ったよ！椅子の上じゃないよ．．しかも自分の学校の選手が出る時、正座しなければならんだ！きずかったな。。最近何かだるいけど、これはいかな。。まっ～ゴールデンウィークもちかいし、がんばろうぜ！！  
これは日本語で投稿されたものです

4.25

2007.04.25

今日学校に中国広東省からの教育視察団が来ました。私は留学生として出席して、翻訳もやりました。学校について、自分についていろいろ話した。中国の方ともいっぱい交流をできた。嬉しいのはみんなが私の学校を知っています、<頑張って>も言ってくれたり、みんなといっぱい写真を撮りました。とてもいい経験でした！  
これは日本語で投稿されたものです

5.17

2007.05.17

久しぶりの日記です。日本にいる時間だんだん少なくなっています。最近もやはり普通の生活をして、週末になったら、友達と一緒に出かけたりとかしています。静かで落ち着いた日々が、楽しいときはすごく楽しいです。来週から中間テストに入ります、わたしも頑張りますよ！今先生が借してくれた久石譲の音楽を毎日聞くことも幸せのひとつです。^-^

これは日本語で投稿されたものです

### 夏

2007.05.28

最近すごく暑いです!まだ五月なのにもう夏の感じがします。寮の前にアジサイがいっぱいきれいに咲いていて、緑の背景に白いと青い花を見ると涼しいと感じます。この間日本語の申込みは失敗した。ずっとがんばったけど、人が多すぎで入らなかった。センターからの手紙をもらったとき、ちょっとがっかりした。私は京都にすごくいきたかったなあ。。。でもみんなと一緒に遊べるから、楽しみにしていますよ。もうすぐ6月にはいって、ほんとの夏がはじまりますね!

これは日本語で投稿されたものです



## 学園祭

2007.06.18

先週の金曜日と土曜日,私の学校の学園祭が行われました。ずっと前から,みんなが準備をやってきました。わたしのクラスは食品店をやりました。作るのはジャガバターとお好み焼きでした。もちろん,私は作るのです。いろいろ大変だったけどもすごく楽しかったです。休みのとき、他のクラスを回ったり,お化け屋敷、迷路、映画,劇などがあって,全部入りたいぐらいおもしろかったです。みんなの能力を感心しました！ とても楽しい2つ日間を過ごしました！

これは日本語で投稿されたものです

## 送別会

2007.07.11

昨日、学校で私達の送別会が行われました。急に分かれるな感じがした。うまく言えないけど、みなさんにありがとう。  
これは日本語で投稿されたものです

2007.08.14

いよいよ八月の中旬頃になりました。わたしは帰ってもう何週間がたちました。日本で撮った写真をプリントにして、三分の二は風景写真だったけど、みんな綺麗でしたよ。ポストでもできるぐらいかも。笑 好きな芸能人が映画を出して、見てきました。好きな作家の新しい小説をインターネットで手に入れました。日本から離れて、すごく残念なことの中で、何番目の所に並んでるのは好きになった日本の小説家乙ーの本を読むことができなくなりました。日本にいる間に見れなかったアニメを見ています。(この代わりに漫画はいっぱい見たけどね^ 0 ^) 画面だけを見ようと自分に言わせても目が下の字幕に時々とも読みます。それで、「恋」を「愛」に、「愛しい」を「感動」に翻訳されたとき、自分の中で「何これ! 違うでしょう。。」と叫びました。なんとなく、感じがずれてると思いました。「午後の紅茶」が好きです。しかし最近発見したことはここで売ってる午後ティーのレモン味の色が日本のと違います。不思議だなあと思いました。もちろん、それを買わなかった、ストレートティーにしました。日本の友達と先生と連絡を順調に取ってます。相変わらず見ると大笑いしたくなるほど面白いメール。みんなも元気にやってます~ また時間がそんなに経ってないですけど、日本のすべてを懐かしい感じがしてます。みんなと別れたとき、よく「私のこと忘れないでね」と言われました。今言いたいのは: 「見て分かるでしょう、忘れられないよ」

これは日本語で投稿されたものです

## 台風

2007.09.19

ずいぶん長い間ここに来てないですけど、みんなは日記を書き続いでるのをみて、なんか暖かいと感じました。昨夜すごく強い台風が来たそうです、私は熟睡してたから聞こえてなかった。それのお陰で、今日は全市の学生が休みになりました。ラッキー！勉強はそんなに大変でもなかった、悩みは多少ありますけど。それでも「蛍の光」を見終わって、大塚愛とYUKIの曲を聴いています。「疲れた」と思うこともあったが、今日みたいな幸運なことが多かったかもしれません。生活の中で自分で何か良いことを見つければ幸せになれるでしょう。幸せになりたかったら。

これは日本語で投稿されたものです